



March 5, 2021

Dear Lemon Grove School District Families,

I am writing to share that our county case rates are dropping at a rapid pace and making way for us to return to on-campus learning. On Tuesday, San Diego's rate dropped to 10.8, and we see this as excellent news! The California legislature passed AB 86 for grades PK-6 providing for additional funding and requirements for opening, which is less than 25 cases per 100,000 residents. The middle school target is less than 7 cases per 100,000. We have decided to reopen our schools for in-person teaching and learning in a "Hybrid Model". We have made this decision based on a decreasing number of COVID-19 cases in our county and we have been working diligently over the past months to prepare for our students to return to campus.

Resuming in-person instruction is critical for kids, families, and communities throughout the state, and there is growing evidence that the right precautions can effectively stop the spread of COVID-19 in schools—especially in elementary schools. The [COVID-19 and Reopening In-Person Instruction Framework & Public Health Guidance for K-12 Schools in California, 2020-2021 School Year](#) is a comprehensive framework to support school communities as they determine how to implement in-person instruction for the remainder of the 2020-2021 school year.

Please complete this survey to [select your instructional model preference](#):

- 1) Do you wish to have your child return to in-person instruction in the Hybrid Model (K-8 two days a week in-person, three days distance learning; Preschool 5 days a week in person in either the AM or the PM); or
- 2) Do you wish to remain in 100% Distance Learning for the remainder of the 2020-2021 school year?

SURVEY ---> <https://forms.gle/EDkBSfSZn9CKuS6h7>

At this time, we plan to reopen our school sites using a hybrid model that will combine in-person and remote learning. Taking this approach will allow us to maximize social distancing and health and safety in our buildings, and allow families the option of fully remote learning.

Here is our tentative return plan, however your school Principal will communicate final plans in the coming weeks.

1. Grades PK-2 and Grade 7 - Week of April 12, 2021
2. Grades 3-6 and Grade 8 - Week of April 19, 2021

**Note: grades 7 & 8 returning, will depend on whether the county COVID-19 case rate drops below 7 cases per 100,000.



As we reopen, we will implement the following protocols to protect the health and safety of our students, staff, and families:

- All students and staff will be asked to self-monitor for [symptoms of COVID-19](#). If they are feeling sick, they should stay home from school. If they are experiencing symptoms of the virus, they should consult a healthcare professional right away and notify the school office.
- All students and staff members will be required to wear masks or face coverings.
- We will space out desks in classrooms to provide at least six feet of distancing. We will also provide plexiglass shields and other personal protective equipment to reduce possible exposure in our buildings.
- Students and staff will be frequently reminded about the importance of proper handwashing. No-touch hand sanitizer units will be available throughout our buildings.
- To avoid large groups of students gathering in one place, we will adjust the way students move between classrooms and other spaces in our schools.

In addition, we will offer a remote-only learning option for families who do not yet feel comfortable having their students return to school.

If your student has a disability or you have questions regarding how this will affect the services and supports your student receives, you can reach out to Rebecca Burton at 619-825-5610 or rburton@lemongrovesd.net.

The health, safety, and well-being of our school community remains our top priority. We are following sound protocols aligned with expert health guidance. We have also worked to improve air ventilation and air quality in our buildings.

To view the details of our reopening plan, please visit our district website at www.lemongrovesd.net, and click on “COVID-19 Safety Plan” (orange button on the homepage). Your student’s school principal will follow up soon with further details on how teaching and learning will look using the hybrid model, along with information on meal services, pick-up and drop-off procedures, and which days of the week will be in-person and which days will be remote.

We look forward to seeing our students at school again soon! As always, thank you for your patience, understanding, and flexibility.

Sincerely,

Erica Balakian
Superintendent
Lemon Grove School District



5 de marzo del 2021

Estimadas familias del distrito escolar de Lemon Grove,

Les escribo para compartir con ustedes que nuestro índice de casos en el condado está disminuyendo a un ritmo rápido y nos está abriendo el camino para regresar en persona al campus escolar. Este martes, el índice de casos de San Diego bajó a un 10.8 y ¡eso es una excelente noticia! La legislatura de California pasó AB 86 para los grados PK-6 proporcionando una financiación adicional y requisitos para la reapertura una vez hay menos de 25 casos por cada 100.00 residentes. La meta en la escuela secundaria es de menos de 7 casos por cada 100.000. Hemos decidido reabrir nuestras escuelas para un aprendizaje en persona siguiendo un "modelo de aprendizaje combinado". Hemos tomado esta decisión basándonos en el número decreciente de casos de COVID-19 en nuestro condado y hemos estado trabajando con esmero durante los últimos meses preparándonos para la vuelta de nuestros estudiantes al campus escolar.

El regresar a la instrucción en persona es crucial para los niños, familias y comunidades de todo el estado y existe una creciente evidencia que seguir precauciones correctas puede frenar de forma efectiva el contagio de la COVID-19 en las escuelas—especialmente en las escuelas de elementaria. La COVID-19 en cuanto a la Reapertura de la instrucción en persona, el Marco curricular y la Guía de Salud Pública para las escuelas de California en los grados K-12 en el año escolar 2020-2021 ([COVID-19 and Reopening In-Person Instruction Framework & Public Health Guidance for K-12 Schools in California, 2020-2021 School Year](#)) es un marco curricular global que apoya a las comunidades escolares en la medida en que se determina cómo implementar la instrucción en persona para lo que queda del año escolar 2020-2021.

Por favor complete esta encuesta para seleccionar su preferencia en cuanto a modelo de instrucción:

- 1) ¿Desea que su hijo regrese a la instrucción en persona siguiendo un modelo combinado (dos días a la semana en persona y los otros tres días en formato de aprendizaje a distancia)?
- 2) ¿Desea permanecer al 100% en el formato de aprendizaje a distancia para lo que queda del año escolar 2020-2021?

ENCUESTA--- <https://forms.gle/EDkBSfSZn9CKuS6h7>

En estos momentos, planificamos reabrir nuestras escuelas usando un modelo combinado que combinará el aprendizaje en persona y el aprendizaje a distancia. El tomar este enfoque nos permitirá maximizar el distanciamiento social y la salud y seguridad de nuestros edificios y permitirá a las familias la opción de un aprendizaje a distancia a tiempo completo.

Aquí tienen nuestro plan provisional de regreso aunque en las próximas semanas el Director de su escuela les comunicará cuáles son los planes finales.

1. Grados PK-2 y grado 7 - semana del 12 de abril del 2021
2. Grados 3-6 y grado 8 - semana del 19 de abril del 2021

**Nota: la vuelta al campus de los grados 7 y 8 dependerá de si el índice de casos de COVID-19 en el condado se reduce a menos de 7 casos por cada 100.000.

En la medida en que entremos en el proceso de reapertura, implementaremos los siguientes protocolos para proteger la salud y seguridad de nuestros estudiantes, personal y familias:

- A todos los estudiantes y al personal se les pedirá que hagan un autoseguimiento de [síntomas de la COVID-19 \(Symptoms of COVID-19\)](#). Si se sienten enfermos, deberían quedarse en casa. Si experimentan síntomas del virus deberían consultar enseguida a un profesional de la salud y notificar de ello a la oficina de la escuela.
- A todos los estudiantes y miembros del personal se les requerirá de llevar mascarillas/cubre bocas o protección en el rostro.
- Pondremos distancia entre los pupitres de los salones de clase para así proporcionar una distancia mínima de seis pies. También proporcionaremos barreras de material de plexiglass y otro equipamiento de protección personal para reducir la posible exposición en nuestros edificios.
- Se les recordará frecuentemente a los estudiantes y al personal de la importancia de un lavado de manos adecuado. Las unidades no táctiles de gel desinfectante de manos estarán distribuidas por todos nuestros edificios.
- Para evitar la congregación de grupos grandes de estudiantes en un mismo lugar, ajustaremos los movimientos de los estudiantes durante los periodos entre clases y en otros espacios de nuestras escuelas.

Además ofreceremos la opción única de aprendizaje a distancia para aquellas familias que aún no se sientan cómodas con el hecho de que sus estudiantes regresen a las escuelas en persona.

Si su estudiante tiene una discapacidad o tiene preguntas relacionadas con cómo afectará todo ello a los servicios y apoyos que su estudiante recibe, usted puede contactar con Rebecca Burton en el 619-825-5610 o bien a través de rburton@lemongrovesd.net.

La salud, la seguridad y el bienestar de nuestra comunidad escolar continúa siendo nuestra prioridad principal. Estamos siguiendo estrechamente los protocolos que se alinean con las guías marcadas por los expertos en salud. También hemos estado trabajando para mejorar la ventilación y la calidad del aire de nuestros edificios.

Para poder ver los detalles de nuestro plan de reapertura, por favor visiten la página web de nuestro distrito www.lemongrovesd.net y pulsen "Plan de seguridad para la COVID-19" (botón naranja en la página de inicio). El Director de la escuela de su hijo pronto le proporcionará más detalles acerca de cómo será la enseñanza y el aprendizaje usando el modelo combinado conjuntamente con información relacionada con los servicios de comidas, maneras de proceder para recoger y dejar a sus estudiantes y qué días de la semana el aprendizaje será en persona y qué días será aprendizaje a distancia.



¡Esperamos que pronto podamos ver de nuevo a nuestros estudiantes en las escuelas! Como siempre, gracias por su paciencia, comprensión y flexibilidad.

Sinceramente,

A handwritten signature in blue ink that reads "Erica Balakian". The signature is fluid and cursive, with a long horizontal stroke at the end.

Erica Balakian
Superintendente
Distrito escolar de Lemon Grove